

Bureau Veritas Exploitation

2 Rue Max Frouin
BP 30514
98800 NOUMEA

bertrand.simon@bureauveritas.com

A l'attention de :

Marie-Claire CHATAIN
PROMED
Site de l'incinérateur
BP 958
98845 NOUMEA

Suivi de préleveur de dioxines en semi-continu Rapport de mesures

Site de : PROMED - Site de l'incinérateur
Installations : Ligne 1

Intervention du : 31/03/2025
au : 29/04/2025

Lieu d'intervention :
Site de l'incinérateur
BP 958
98845 NOUMEA

Rédigé le : 30 mai 2025
Référence : 25119768_4_1_1 rev 0

Rédacteur : Bertrand SIMON



Vérificateur : Yann COQUEUX

1 RESULTATS ET CONCLUSIONS

La concentration mesurée sur la période de référence pour chaque installation est de :

Installation	Concentration mesurée (ng/Nm³ sec I-Teq NATO 1988 à 11 % O₂)	VLE Concentration (ng/Nm³ sec I-Teq NATO 1988 à 11 % O₂)	Flux (mg/jour) *	VLE Flux (mg/jour)	Flux (ng/t_{OM})	Respect des VLE **
Ligne 1	0.016	0.10	0.002	-	-	OUI

* : Le flux journalier est calculé à partir de la concentration de polluants sur la durée d'échantillonnage de la période considérée et du débit moyen du site (issu des données du site sur la même période).

** : Le respect des VLE est donné à titre indicatif sans tenir compte des incertitudes de mesures. En cas de dépassement, il appartient au client de faire réaliser une mesure ponctuelle de dioxines et furanes dans les plus brefs délais.

L'incertitude analytique s'élève à 15%. Elle ne prend pas en compte l'incertitude du système de prélèvement faisant l'objet du contrôle.

Lorsque le résultat analytique est inférieur à la limite de quantification (LQ), le calcul est effectué avec LQ/2.

Lorsque le résultat analytique est inférieur à la limite de détection (LD), le calcul est effectué avec 0.

Le système de prélèvement n'étant pas sous assurance qualité (au sens du § 6 de la norme GA X 43-139), l'accréditation COFRAC du présent rapport ne concerne que le résultat analytique (en ng) mais pas la concentration mesurée (en ng I-Teq/Nm³).



2 CONTEXTE

Dans le cadre de l'auto-surveillance des émissions atmosphériques de son installation, la société PROMED a missionné BUREAU VERITAS pour le suivi mensuel des émissions de dioxines et furanes.

L'intervention a été réalisée à :

Site de l'incinérateur
BP 958
98845 NOUMEA

Le présent document présente les résultats de la campagne d'analyse.

Le rapport d'analyse du laboratoire est présenté en fin de rapport.

L'ensemble des informations relevées sur les appareils n'est pas reporté dans ce rapport (masse volumique et pression des fumées, température et index compteurs, etc...). Ces informations sont tracées dans nos outils et transmissibles sur simple demande.

Méthodologie et contexte réglementaire :

- Arrêté du 20 septembre 2002 modifié relatif aux installations d'incinération et de co-incinération de déchets dangereux
- Arrêté du 20 septembre 2002 modifié relatif aux installations d'incinération et de co-incinération de déchets non dangereux et aux installations incinérant des déchets d'activités de soins à risques infectieux
- LAB REF 22 – Rev 05 : Exigences spécifiques – Qualité de l'air – Emissions de sources fixes
- XP CEN/TS 1948-5 : Émissions de sources fixes — Détermination de la concentration massique en PCDD/PCDF et PCB de type dioxine — Partie 5 : Prélèvement à long terme de PCDD/PCDF et PCB
- GA X43-139 : Émissions de sources fixes - Guide pour les tests de performance et de suivi périodique des systèmes de mesure en semi-continu des PCDD/F et pour la gestion des cartouches
- Votre arrêté préfectoral



3 METHODOLOGIE

3.1 Prélèvement des échantillons :

Les échantillons sont prélevés par l'appareil en place sur le point d'émission canalisé conformément aux procédures du constructeur.

Les données de prélèvements sont extraites des appareils du client ou remis à nos services par le correspondant du site.

Correspondant(s) technique(s) du site : Marie-Claire CHATAIN

Intervenant(s) Bureau veritas sur site : Bertrand SIMON

3.2 Analyses pratiquées sur les échantillons :

Les analyses pratiquées sur l'échantillon portent sur les dioxines et furanes.

Les supports (cartouches, ...), fournis par le constructeur de l'appareil, sont remplis et marqués par le laboratoire (cf. rapport d'analyse du laboratoire).

La méthode analytique utilisée est indiquée dans le rapport du laboratoire analytique.

Référence des échantillons :

Installation	Type d'échantillon	Référence échantillon	Référence support
Ligne 1	Cartouche + Filtre	BV2AG4160	1938

Référence des échantillons des blancs de mesure :

Installation	Type d'échantillon	Référence échantillon	Référence support
Ligne 1	Cartouche + Filtre	BV2AG4134	1894



4 PARAMETRES DE FONCTIONNEMENT DE L'INSTALLATION : Ligne 1

4.1 Données de prélèvements :

Paramètres - Préleveur : DECS - Ligne 1	Valeur relevée sur la période
Volume prélevé (Nm ³ sec)	32.2
O ₂ moyen des effluents (% sec)	10.6
Humidité moyenne des effluents (%)	13.1
Vitesse moyenne des effluents (m/s)	5.2
Débit moyen des effluents (Nm ³ /h sec @ 11% O ₂)	5 608
Température mini/moyenne/maxi des effluents (°C)	70.186 / 139.807 / 178.881
Température moyenne/maxi de filtration (°C)	100.486 / 114.643
Température moyenne/maxi de prélèvement (°C)	17.366 /
Respect de la température maximale de prélèvement	Conforme (< 125°C)
Diamètre de la buse (mm)	6
Taux d'isocinétisme moyen (%) / Conformité	100.247 / Conforme
Test de fuite avant changement de la cartouche	Conforme
Test de fuite après changement de la cartouche	Conforme
Inspection visuelle	Aucun défaut détecté

Les données d'exploitation de l'installation ci-dessus sont communiquées à Bureau Veritas par le correspondant du site qui en garantie l'exactitude.

Les relevés effectués ne sont en aucun cas une validation des performances de l'appareil.

L'appareil a du faire l'objet d'une vérification initiale lors de l'installation du préleveur (essais de performances) et doit faire l'objet d'une vérification annuelle (conformément au GA X 43-139 §6).

Il est à noter que nous avons constaté la présence de données erronées dans le fichier du DECS : valeurs en O₂ et en humidité.

Les données en O₂ et humidité issues de l'AMS ont été utilisées dans les différents calculs.

L'exploitant doit vérifier la véracité de l'ensemble des données reportées par le DECS dans les meilleurs délais.

Rapport référencé : 25119768_4_1_1 rev 0



4.2 Résultats :

Taux de disponibilité :

Période considérée pour l'installation Ligne 1 :

du : 31/03/2025 09:15

au : 29/04/2025 08:39

Les durées des différents modes de fonctionnement du préleveur sont indiquées ci dessous :

Paramètres	Ligne 1
Type de l'appareil	DECS
Identification du préleveur sur le site	PRELEVEUR 1
Durée d'arrêt normal du préleveur	563.8 heure(s)
Durée d'arrêt anormal du préleveur	0.0 heure(s)
Durée de fonctionnement du préleveur	131.7 heures
Durée de fonctionnement installation (*)	131.7 heures

(*) : Donnée exploitation

Blanc de site annuel :

Paramètres	Ligne 1
Blanc de site (ng/Nm3 sec à 11 % O2)	0.0000004
VLE (ng/Nm3 sec à 11 % O2)	0.1
Ratio Blanc de site / VLE	0.00%
Conformité du blanc de site	< 10% - Conforme

Ligne 1	Move Forward with Confidence® Période de prélèvement		Résultats d'analyses					Données préleveur						Blanc de site			Rinçage de canne			Débit de prélèvement moyen (Nm3 sec/h)	VLE	
			Dioxines totales (ng)	Dioxines totales (ng/Nm3)	Dioxines totales (ng/Nm3 à 11 % O2)	Débit de l'installation (Nm3/h sec à 11% O2)	Quantité émise sur la période (mg)	O2 (%)	Volume prélevé (Nm3 sec)	Humidité (%)	Temps de fonctionnement de l'appareil (heure)	Temps de fonctionnement de l'installation (heure)	Disponibilité de mesure (%)	Blanc de site (ng)	Blanc de site (ng/Nm3 à 11 % O2)	Ratio blanc/VLE (%)	Rinçage (ng)	Rinçage (ng/Nm3 à 11 % O2)	Ratio rinçage / teneur totale (%)			
DECS	Début	fin																				
2024	12/08/2024 11:01	11/09/2024 08:48	0.29	0.010	0.0116	5 395	0.006	12.2	28.4	12.3	88.9	88.9	100.0%	0.000081	0.0000004	0.0%	-	-	-	0.32	0.100	
	11/09/2024 09:19	09/10/2024 13:33	0.17	0.008	0.0084	6 046	0.003	11.9	22.0	12.6	65.4	65.4	100.0%	0.000081	0.0000004	0.0%	-	-	-	0.34	0.100	
	09/10/2024 13:45	06/11/2024 13:33	0.07	0.003	0.0029	5 735	0.001	12.2	27.3	13.0	84.2	84.2	100.0%	0.000081	0.0000004	0.0%	-	-	-	0.32	0.100	
	06/11/2024 14:20	04/12/2024 12:04	0.08	0.003	0.0032	5 512	0.002	11.2	24.9	12.9	90.0	90.0	100.0%	0.000081	0.0000004	0.0%	-	-	-	0.28	0.100	
	04/12/2024 12:29	30/12/2024 07:54	8.41	0.683	0.7873	5 362	0.174	12.3	12.3	11.9	41.2	41.2	100.0%	0.000081	0.0000005	0.0%	-	-	-	0.30	0.100	
2025	30/12/2024 08:20	27/01/2025 09:17	6.14	0.305	0.3332	5 139	0.129	11.8	20.1	12.1	75.6	75.6	100.0%	0.000081	0.0000004	0.0%				0.27	0.100	
	04/02/2025 07:17	03/03/2025 09:17	4.24	0.186	0.1904	5 268	0.09	11.2	22.8	12.3	90.0	90.0	100.0%	0.000081	0.0000004	0.0%				0.25	0.100	
	03/03/2025 10:15	31/03/2025 08:45	0.61	0.022	0.0222	5 355	0.01	11.2	28.1	11.4	111.0	111.0	100.0%	0.000081	0.0000004	0.0%				0.25	0.100	
	31/03/2025 09:15	29/04/2025 08:39	0.55	0.017	0.0163	5 608	0.01	10.6	32.2	13.1	131.7	131.7	100.0%	0.000081	0.0000004	0.0%				0.24	0.100	
																					0.100	
																					0.100	
																					0.100	
																					0.100	
			MOYENNE		0.153	TOTAL	0.431						Objectif > 85%				Objectif < 10%				Objectif < 10%	

Sur une année, le temps cumulé d'indisponibilité du dispositif ne peut excéder 15% du temps de fonctionnement de l'installation. Le taux cumulé de disponibilité calculé ci-dessus couvre les périodes pour lesquelles les cartouches ont été installées. Cette période globale ne correspond pas systématiquement à une année calendaire exacte, mais permet de s'assurer que le taux d'indisponibilité global est néanmoins respecté.

Les quantités de PCDD/F sont exprimés en I-Teq NATO 1988.

La quantité de polluants émise sur la période est calculée à partir de la concentration (en ng/Nm3 à 11% O2), du débit (en Nm3/h sec à 11%O2) et de la durée de fonctionnement de l'installation sur la période considérée.

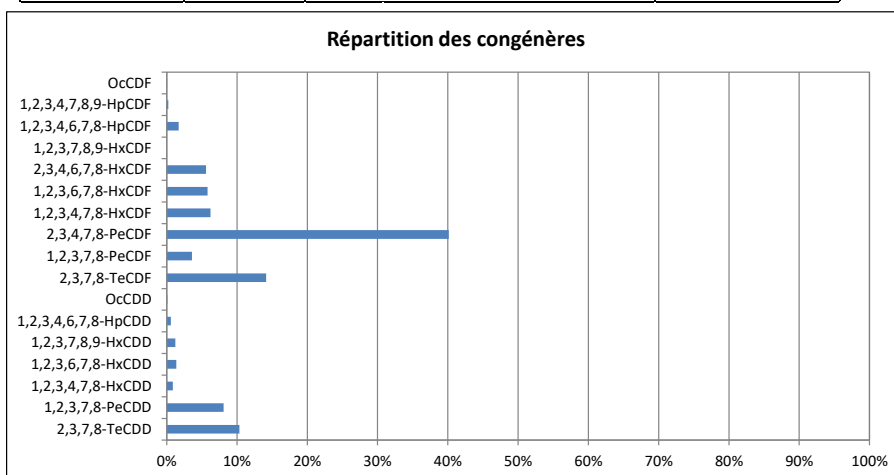
Le ratio "rinçage / teneur totale" est calculé à partir des dioxines recueillies depuis le rinçage précédent.

DETAIL DES CONGENERES

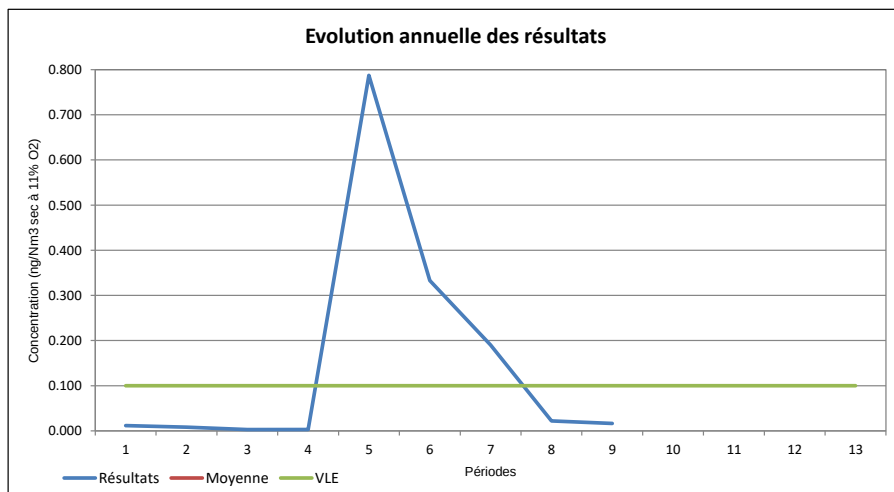
Période considérée pour l'installation Ligne 1 :

du : 31/03/2025 09:15
au : 29/04/2025 08:39

Congénère	Teneur (ng)	Concentration (ng/Nm ³ sec à 11% O ₂)	Proportion (%)
PCDD/PCDF	0.547	0.0163	100%
2,3,7,8-TeCDD	0.057	0.0017	10.3%
1,2,3,7,8-PeCDD	0.088	0.0013	8.1%
1,2,3,4,7,8-HxCDD	0.047	0.0001	0.9%
1,2,3,6,7,8-HxCDD	0.075	0.0002	1.4%
1,2,3,7,8,9-HxCDD	0.067	0.0002	1.2%
1,2,3,4,6,7,8-HpCDD	0.322	0.0001	0.6%
OcCDD	0.480	0.0000	0.1%
2,3,7,8-TeCDF	0.774	0.0023	14.2%
1,2,3,7,8-PeCDF	0.391	0.0006	3.6%
2,3,4,7,8-PeCDF	0.439	0.0066	40.1%
1,2,3,4,7,8-HxCDF	0.341	0.0010	6.2%
1,2,3,6,7,8-HxCDF	0.317	0.0009	5.8%
2,3,4,6,7,8-HxCDF	0.305	0.0009	5.6%
1,2,3,7,8,9-HxCDF	0.000	0.0000	0.0%
1,2,3,4,6,7,8-HpCDF	0.929	0.0003	1.7%
1,2,3,4,7,8,9-HpCDF	0.121	0.0000	0.2%
OcCDF	0.288	0.0000	0.1%



SUIVI ANNUEL



4.3 Détails des interruptions de prélèvement :

Interruptions de prélèvement - Ligne 1			
Date de début de prélèvement		31/03/2025 09:15	
Date de fin de prélèvement		29/04/2025 08:39	
Listing des interruptions (*)			
Début	Fin	Durée (heures)	Cause / Impact
31/3/25 9:15	31/3/25 11:40	2.4	stand-by démarrage
31/3/25 16:00	1/4/25 8:01	16.0	stand-by démarrage
1/4/25 16:21	2/4/25 7:50	15.5	stand-by démarrage
2/4/25 17:20	3/4/25 7:51	14.5	stand-by démarrage
3/4/25 16:31	4/4/25 9:25	16.9	stand-by démarrage
4/4/25 14:13	8/4/25 9:59	91.8	stand-by démarrage
8/4/25 16:54	9/4/25 7:50	14.9	stand-by démarrage
9/4/25 17:11	10/04/2025 07:50	14.7	stand-by démarrage
10/04/2025 17:14	11/04/2025 07:57	14.7	stand-by démarrage
11/04/2025 14:42	14/04/2025 11:48	69.1	stand-by démarrage
14/04/2025 15:40	15/04/2025 08:10	16.5	stand-by démarrage
15/04/2025 15:15	16/04/2025 07:59	16.7	stand-by démarrage
16/04/2025 15:49	17/04/2025 08:16	16.5	stand-by démarrage
17/04/2025 16:16	18/04/2025 08:04	15.8	stand-by démarrage
18/04/2025 14:24	22/04/2025 12:00	93.6	stand-by démarrage
22/04/2025 14:50	23/04/2025 07:52	17.0	stand-by démarrage
23/04/2025 15:27	24/04/2025 08:12	16.7	stand-by démarrage
24/04/2025 16:57	25/04/2025 07:52	14.9	stand-by démarrage
25/04/2025 14:20	28/04/2025 11:22	69.0	stand-by démarrage
28/04/2025 11:47	28/04/2025 14:34	2.8	stand-by démarrage
28/04/2025 16:44	29/04/2025 08:14	15.5	stand-by démarrage

(*) : Seules les principales interruptions (supérieures à une heure par exemple) sont listées ci-dessus, les autres sont consultables dans le fichier de suivi de l'appareil.

Rapport référencé : 25119768_4_1_1 rev 0

Réf. : RAP-EA-Dioxcont V9 (v09-2023)

BUREAU VERITAS SA
Monsieur Bertrand SIMON
2 Rue Max Frouin - PK 6
98895 NOUMEA CEDEX
NOUVELLE CALEDONIE

RAPPORT D'ANALYSE

Dossier N° : 25R012283

Version du : 21/05/2025

N° de rapport d'analyse : AR-25-N8-013022-01

Date de réception technique : 13/05/2025

Première date de réception physique : 13/05/2025

Référence Dossier :

Référence Commande : 1510797081/25119768/4/25065

Coordinateur de Projets Clients : Marjorie Grimault / MarjorieGrimault@eurofins.com / +33 6 47 65 67 63

N° Ech	Matrice	Référence échantillon
001	Air Emission (AIE)	BV2AG4160

RAPPORT D'ANALYSE

Dossier N° : 25R012283

Version du : 21/05/2025

N° de rapport d'analyse : AR-25-N8-013022-01

Date de réception technique : 13/05/2025

Première date de réception physique : 13/05/2025

Référence Dossier :

Référence Commande : 1510797081/25119768/4/25065

N° Echantillon

001

Référence client :

BV2AG4160

Matrice :

AIE

Date de prélèvement :

Date de début d'analyse :

14/05/2025

Sous-traitance | Eurofins GfA Lab Service Gmbh (Hamburg)

GFU01 : **Dioxins(17 PCDD/F) ~ Environnement - Air**

2,3,7,8-TCDD	ng/échantillon	0.0566 ±30%
1,2,3,7,8-PeCDD	ng/échantillon	0.0884 ±30%
1,2,3,4,7,8-HxCDD	ng/échantillon	0.0468 ±30%
1,2,3,6,7,8-HxCDD	ng/échantillon	0.0750 ±30%
1,2,3,4,6,7,8-HpCDD	ng/échantillon	0.322 ±30%
1,2,3,7,8,9-HxCDD	ng/échantillon	0.0665 ±30%
2,3,7,8-TCDF	ng/échantillon	0.774 ±30%
1,2,3,7,8-PeCDF	ng/échantillon	0.391 ±30%
2,3,4,7,8-PeCDF	ng/échantillon	0.439 ±30%
1,2,3,4,7,8-HxCDF	ng/échantillon	0.341 ±30%
1,2,3,6,7,8-HxCDF	ng/échantillon	0.317 ±30%
1,2,3,7,8,9-HxCDF	ng/échantillon	ND, <0.0538
2,3,4,6,7,8-HxCDF	ng/échantillon	0.305 ±30%
1,2,3,4,6,7,8-HpCDF	ng/échantillon	0.929 ±30%
1,2,3,4,7,8,9-HpCDF	ng/échantillon	0.121 ±30%
OCDD	ng/échantillon	0.480 ±30%
OCDF	ng/échantillon	0.288 ±30%
TR 13C12-2,3,7,8-TetraCDF	%	94.4
TR 13C12-2,3,4,7,8-PentaCDF	%	102
TR 13C12-1,2,3,4,7,8-HexaCDF	%	99.1
TR 13C12-1,2,3,6,7,8-HexaCDF	%	102
TR 13C12-2,3,4,6,7,8-HexaCDF	%	92.0
TR 13C12-1,2,3,4,6,7,8-HeptaCDF	%	91.9
RR 13C12-OctaCDF	%	89.4
TR 13C12-2,3,7,8-TetraCDD	%	111
TR 13C12-1,2,3,7,8-PentaCDD	%	116
TR 13C12-1,2,3,4,7,8-HexaCDD	%	98.5
TR 13C12-1,2,3,6,7,8-HexaCDD	%	94.1
RR 13C12-1,2,3,7,8,9-HexaCDD	%	100

RAPPORT D'ANALYSE

Dossier N° : 25R012283

Version du : 21/05/2025

N° de rapport d'analyse : AR-25-N8-013022-01

Date de réception technique : 13/05/2025

Première date de réception physique : 13/05/2025

Référence Dossier :

Référence Commande : 1510797081/25119768/4/25065

N° Echantillon

001

Référence client :

BV2AG4160

Matrice :

AIE

Date de prélèvement :

Date de début d'analyse :

14/05/2025

Sous-traitance | Eurofins GfA Lab Service GmbH (Hamburg)

GFU01 : **Dioxins(17 PCDD/F) ~ Environnement - Air**

TR 13C12-1,2,3,4,6,7,8-HeptaCDD	%	99.2
TR 13C12-OctaCDD	%	91.8
TR 13C12-1,2,3,4-TetraCDD	%	100
Dioxines et furanes (OMS 2005 PCDD/F-TEQ) avec LQ	ng/échantillon	0.500 ±25%
Dioxines et furanes (OMS 2005 PCDD/F-TEQ) sans LQ	ng/échantillon	0.495 ±25%
Dioxines et furanes (OMS 2005 PCDD/F-TEQ) 1/2 LQ	ng/échantillon	0.497 ±25%
Tx de réapparition 13C12-12378-PentaCDF	%	81.0
Tx de réapparition 13C12-123789-HexaCDF	%	90.0
Tx de réapparition 13C12-1234789-HptCDF	%	99.7
I-TEQ (NATO/CCMS) incl. 1/2 LOQ	ng/échantillon	0.549 ±25%
I-TEQ (NATO/CCMS) sans LQ	ng/échantillon	0.547 ±25%
I-TEQ (NATO/CCMS) avec LQ	ng/échantillon	0.552 ±25%

GFTE2 : **TEQ PCDD/F - NF X 43-551**

WHO(2005)-PCDD/F TEQ (NF X 43-551)	ng/échantillon	0.495
I-TEQ (NATO/CCMS) (NF X 43-551)	ng/échantillon	0.547

D : détecté / ND : non détecté

z2 ou (2) : zone de contrôle des supports

RAPPORT D'ANALYSE

Dossier N° : 25R012283

Version du : 21/05/2025

N° de rapport d'analyse : AR-25-N8-013022-01

Date de réception technique : 13/05/2025

Première date de réception physique : 13/05/2025

Référence Dossier :

Référence Commande : 1510797081/25119768/4/25065

**Marianne Fritz**

Coordinatrice Projets Clients EAA

La reproduction de ce document n'est autorisée que sous sa forme intégrale. Il comporte 7 page(s). Le présent rapport ne concerne que les objets soumis à l'essai. Les résultats et conclusions éventuelles s'appliquent à l'échantillon tel qu'il a été reçu. Les données transmises par le client pouvant affecter la validité des résultats (la date de prélèvement, la matrice, la référence échantillon et autres informations identifiées comme provenant du client), ne sauraient engager la responsabilité du laboratoire. L'information relative au seuil de détection d'un paramètre n'est pas couverte par l'accréditation Cofrac.

Les résultats précédés du signe < correspondent aux limites de quantification, elles sont la responsabilité du laboratoire et fonction de la matrice.

Tous les éléments de traçabilité et incertitude (déterminée avec $k = 2$) sont disponibles sur demande.

Dans le cas d'analyse d'Air à l'Emission : Laboratoire agréé par le ministre chargé des installations classées conformément à l'arrêté du 11 Mars 2010. Mention des types d'analyses pour lesquels l'agrément a été délivré sur : www.eurofins.fr ou disponible sur demande.

Dossier N° :25R012283

N° de rapport d'analyse : AR-25-N8-013022-01

Emetteur :

Commande EOL :

Nom projet :

Référence commande : 1510797081/25119768/4/25065

Code	Analyse	Principe et référence de la méthode	LQI	Incertitude à la LQ	Unité	Prestation réalisée sur le site de :
GfTE2	TEQ PCDD/F - NF X 43-551 WHO(2005)-PCDD/F TEQ (NF X 43-551) I-TEQ (NATO/CCMS) (NF X 43-551)	Calcul - Méthode interne			g/kg g/kg	Prestation soustraitee à Eurofins GfA Lab Service GmbH
GfU01	Dioxins(17 PCDD/F) ~ Environnement - Air	GC/HRMS - DIN EN 1948-4: 2010-12				
	2,3,7,8-TCDD		0.00225	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,7,8-PeCDD		0.003	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,4,7,8-HxCDD		0.006	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,6,7,8-HxCDD		0.006	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,4,6,7,8-HpCDD		0.00675	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,7,8,9-HxCDD		0.006	30%	ng/échantillon	
	2,3,7,8-TCDF		0.004	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,7,8-PeCDF		0.0055	30%	ng/échantillon	
	2,3,4,7,8-PeCDF		0.0055	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,4,7,8-HxCDF		0.005	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,6,7,8-HxCDF		0.005	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,7,8,9-HxCDF		0.005	30%	ng/échantillon	
	2,3,4,6,7,8-HxCDF		0.005	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,4,6,7,8-HpCDF		0.0065	30%	ng/échantillon	
	1,2,3,4,7,8,9-HpCDF		0.00475	30%	ng/échantillon	
	OCDD		0.0275	30%	ng/échantillon	
	OCDF		0.04	30%	ng/échantillon	
	TR 13C12-2,3,7,8-TetraCDF				%	
	TR 13C12-2,3,4,7,8-PentaCDF				%	
	TR 13C12-1,2,3,4,7,8-HexaCDF				%	
	TR 13C12-1,2,3,6,7,8-HexaCDF				%	
	TR 13C12-2,3,4,6,7,8-HexaCDF				%	
	TR 13C12-1,2,3,4,6,7,8-HeptaCDF				%	
	RR 13C12-OctaCDF				%	
	TR 13C12-2,3,7,8-TetraCDD				%	
	TR 13C12-1,2,3,7,8-PentaCDD				%	
	TR 13C12-1,2,3,4,7,8-HexaCDD				%	
	TR 13C12-1,2,3,6,7,8-HexaCDD				%	
	RR 13C12-1,2,3,7,8,9-HexaCDD				%	
	TR 13C12-1,2,3,4,6,7,8-HeptaCDD				%	

Annexe technique

Dossier N° :25R012283

N° de rapport d'analyse : AR-25-N8-013022-01

Emetteur :

Commande EOL :

Nom projet :

Référence commande : 1510797081/25119768/4/25065

Air Emission

Code	Analyse	Principe et référence de la méthode	LQI	Incertitude à la LQ	Unité	Prestation réalisée sur le site de :
	TR 13C12-OctaCDD				%	
	TR 13C12-1,2,3,4-TetraCDD				%	
	Dioxines et furanes (OMS 2005 PCDD/F-TEQ) avec LQ				ng/échantillon	
	Dioxines et furanes (OMS 2005 PCDD/F-TEQ) sans LQ				ng/échantillon	
	Dioxines et furanes (OMS 2005 PCDD/F-TEQ) 1/2 LQ				ng/échantillon	
	Tx de réapparition 13C12-12378-PentaCD				%	
	Tx de réapparition 13C12-123789-HexaCl				%	
	Tx de réapparition 13C12-1234789-HptCC				%	
	I-TEQ (NATO/CCMS) incl. 1/2 LOQ				ng/échantillon	
	I-TEQ (NATO/CCMS)) sans LQ				ng/échantillon	
	I-TEQ (NATO/CCMS) avec LQ				ng/échantillon	

Annexe de traçabilité des échantillons

Cette traçabilité recense les flacons des échantillons scannés dans EOL sur le terrain avant envoi au laboratoire

Dossier N° : 25R012283

N° de rapport d'analyse : AR-25-N8-013022-01

Emetteur :

Commande EOL :

Nom projet :

Référence commande : 1510797081/25119768/4/25065

Air Emission

N° Ech	Référence Client	Date & Heure Prélèvement	Date de Réception Physique (1)	Date de Réception Technique (2)	Code-Barre	Nom Flacon
001	BV2AG4160		13/05/2025	13/05/2025		

(1) : Date à laquelle l'échantillon a été réceptionné au laboratoire.

Lorsque l'information n'a pas pu être récupérée, cela est signalé par la mention N/A (non applicable).

(2) : Date à laquelle le laboratoire disposait de toutes les informations nécessaires pour finaliser l'enregistrement de l'échantillon.

Eurofins Analyses de l'Air
attn. Reports
5 rue d'Otterswiller
67700 SAVERNE
FRANKREICH

Person in charge Dr. M. Ambrosius
ASM Dr. M. Ambrosius

Report date 21.05.2025

Page 1/4

Analytical report AR-25-GF-021792-01



Sample Code 710-2025-16580001

¹Reference	Emission
¹Sample sender	BV2AG4160 -
Reception date time	Reports
Transport by	15.05.2025
¹Client Purchase order nr.	Line Haul
¹Purchase order date	EUFR7700019337
¹Client sample code	13.05.2025
Number of containers	25R012283-001
Reception temperature	3
End analysis	room temperature
	21.05.2025

¹: This information was provided by the customer. Data provided by the customer may have an impact on the validity of the test results.

Test results

GFU01 polychlorinated dibenzodioxins and -furans (17 PCDD/F): emission, immission, air (°) (#)

Method EN 1948*, GLS DF 140:2024-12-05, GC-HRMS

2,3,7,8-TetraCDD	0.0566	ng/sample
	± 0.0170	ng/sample
1,2,3,7,8-PentaCDD	0.0884	ng/sample
	± 0.0265	ng/sample
1,2,3,4,7,8-HexaCDD	0.0468	ng/sample
	± 0.0140	ng/sample
1,2,3,6,7,8-HexaCDD	0.0750	ng/sample

The results of examination refer exclusively to the checked samples.
Any publication of this report requires written permission. An excerpt publication is not allowed.
Eurofins GfA Lab Service GmbH · Neuländer Kamp 1a · D-21079 Hamburg
Headquarters: Eurofins GfA Lab Service GmbH – Neuländer Kamp 1a D-21079 Hamburg
HRB 115907 AG Hamburg
General Managers: Dr. Felix Focke
VAT No.: DE275912372
Hypovereinsbank • Bank code: 207 300 17 • Account No.: 7000002400 • SWIFT-BIC: HYVEDEMM17
IBAN: DE12 2073 0017 7000 0024 00

Our General Terms & Conditions, available upon request and online at
<http://www.eurofins.de/lebensmittel/kontakt/avb.aspx>, shall apply.



Accredited testing Laboratory by DIN EN ISO/IEC
DAkkS according to

DIN EN ISO/IEC 17025:2018

The accreditation is valid only for the scope listed in
the annex of the

	± 0.0225	ng/sample
1,2,3,7,8,9-HexaCDD	0.0665	ng/sample
	± 0.0199	ng/sample
1,2,3,4,6,7,8-HeptaCDD	0.322	ng/sample
	± 0.0965	ng/sample
OctaCDD	0.480	ng/sample
	± 0.144	ng/sample
2,3,7,8-TetraCDF	0.774	ng/sample
	± 0.232	ng/sample
1,2,3,7,8-PentaCDF	0.391	ng/sample
	± 0.117	ng/sample
2,3,4,7,8-PentaCDF	0.439	ng/sample
	± 0.132	ng/sample
1,2,3,4,7,8-HexaCDF	0.341	ng/sample
	± 0.102	ng/sample
1,2,3,6,7,8-HexaCDF	0.317	ng/sample
	± 0.0951	ng/sample
1,2,3,7,8,9-HexaCDF	(not det.) < 0,0538	ng/sample
2,3,4,6,7,8-HexaCDF	0.305	ng/sample
	± 0.0915	ng/sample
1,2,3,4,6,7,8-HeptaCDF	0.929	ng/sample
	± 0.279	ng/sample
1,2,3,4,7,8,9-HeptaCDF	0.121	ng/sample
	± 0.0362	ng/sample
OctaCDF	0.288	ng/sample
	± 0.0864	ng/sample
WHO(2005)-PCDD/F TEQ (lower-bound)	0.495	ng/sample
	± 0.124	ng/sample
WHO(2005)-PCDD/F TEQ (medium-bound)	0.497	ng/sample
	± 0.124	ng/sample
WHO(2005)-PCDD/F TEQ (upper-bound)	0.500	ng/sample
	± 0.125	ng/sample
I-TEQ (NATO/CCMS) (lower-bound)	0.547	ng/sample
	± 0.137	ng/sample
I-TEQ (NATO/CCMS) (medium-bound)	0.549	ng/sample
	± 0.137	ng/sample
I-TEQ (NATO/CCMS) (upper-bound)	0.552	ng/sample
	± 0.138	ng/sample
RR 13C12-1,2,3,7,8-PentaCDF	81.0	%

The results of examination refer exclusively to the checked samples.
Any publication of this report requires written permission. An excerpt publication is not allowed.
Eurofins GfA Lab Service GmbH · Neuländer Kamp 1a · D-21079 Hamburg
Headquarters: Eurofins GfA Lab Service GmbH – Neuländer Kamp 1a D-21079 Hamburg
HRB 115907 AG Hamburg
General Managers: Dr. Felix Focke
VAT No.: DE275912372
Hypovereinsbank • Bank code: 207 300 17 • Account No.: 7000002400 • SWIFT-BIC: HYVEDE3317
IBAN: DE12 2073 0017 7000 0024 00

Our General Terms & Conditions, available upon request and online at
<http://www.eurofins.de/lebensmittel/kontakt/avb.aspx>, shall apply.



Accredited testing Laboratory by DIN EN ISO/IEC
DAkkS according to

DIN EN ISO/IEC 17025:2018

The accreditation is valid only for the scope listed in
the annex of the

RR 13C12-1,2,3,7,8,9-HexaCDF	90.0	%
RR 13C12-1,2,3,4,7,8,9-HeptaCDF	99.7	%
RR 13C12-2,3,7,8-TetraCDD	111	%
RR 13C12-1,2,3,4-TetraCDD	100	%
RR 13C12-1,2,3,7,8-PentaCDD	116	%
RR 13C12-1,2,3,4,7,8-HexaCDD	98.5	%
RR 13C12-1,2,3,6,7,8-HexaCDD	94.1	%
RR 13C12-1,2,3,7,8,9-HexaCDD	100	%
RR 13C12-1,2,3,4,6,7,8-HeptaCDD	99.2	%
RR 13C12-OctaCDD	91.8	%
RR 13C12-2,3,7,8-TetraCDF	94.4	%
RR 13C12-2,3,4,7,8-PentaCDF	102	%
RR 13C12-1,2,3,4,7,8-HexaCDF	99.1	%
RR 13C12-1,2,3,6,7,8-HexaCDF	102	%
RR 13C12-2,3,4,6,7,8-HexaCDF	92.0	%
RR 13C12-1,2,3,4,6,7,8-HeptaCDF	91.9	%
RR 13C12-OctaCDF	89.4	%

GFTE2 TEQ PCDD/F acc. to NF X 43-551 (°) (#)

Method Internal, DF:110-7/120-6/130-3/140-6, Calculation
WHO(2005)-PCDD/F TEQ (LAB REF 22)

0.495 ng/sample
± 0.124 ng/sample
I-TEQ (NATO/CCMS) (LAB REF 22)
0.547 ng/sample
± 0.137 ng/sample

(°) = The test was performed at the laboratory site: Am Neuländer Gewerbepark 4

(#) = Eurofins GfA Lab Service GmbH (Hamburg) is accredited for this test.

Result +/- expanded measurement uncertainty (95%; k=2)

< - Concentration below the indicated limit of quantification (LOQ)

L.Q. = below limit of quantification

The results of examination refer exclusively to the checked samples.
Any publication of this report requires written permission. An excerpt publication is not allowed.
Eurofins GfA Lab Service GmbH · Neuländer Kamp 1a · D-21079 Hamburg
Headquarters: Eurofins GfA Lab Service GmbH – Neuländer Kamp 1a D-21079 Hamburg
HRB 115907 AG Hamburg
General Managers: Dr. Felix Focke
VAT No.: DE275912372
Hypovereinsbank • Bank code: 207 300 17 • Account No.: 7000002400 • SWIFT-BIC: HYVEDEMM17
IBAN: DE12 2073 0017 7000 0024 00

Our General Terms & Conditions, available upon request and online at
<http://www.eurofins.de/lebensmittel/kontakt/avb.aspx>, shall apply.



Accredited testing Laboratory by DIN EN ISO/IEC
DAkkS according to

DIN EN ISO/IEC 17025:2018

The accreditation is valid only for the scope listed in
the annex of the

not. det. = the compound is not detected in the range below the LOQ (limit of quantification)
det. = the compound is detected in the range below the LOQ

The recovery rates of the internal standards are within the limitations of EN 1948.

*The analysis was carried out corresponding to the sampling procedure and parameters according to DIN EN 1948-2:2006-06 (Clean-up), DIN EN 1948-3:2006-06 (PCDD/F), DIN EN 1948-4:2014-03 (PCB) and DIN CEN/TS 1948-5:2015-06 (long-term sampling). Additional information regarding the processing of the samples according to DIN EN 1948-3:2006-06 (PCDD/F) and DIN EN 1948-4:2014-03 (PCB) will be made available on request.


Analytical Service Manager (Dr. Michael Ambrosius)